



# A Minha Professora

**Authors:** Hlengiwe Zondi , Zimbili Dlamini

**Illustrator:** Jesse Pietersen

**Translators:** Teresa Sousa, Translators without Borders

Level 1



Eu gosto muito da  
minha professora.



Ela é bonita. Ela é  
uma boa  
professora. Ela é  
bondosa e paciente.





Ela trançou muito bem o cabelo dela.



Ela pôs missangas coloridas no cabelo dela.





As missangas dela são verdes, brancas, vermelhas e amarelas.



Mãe, por favor,  
podes trançar o  
meu cabelo como o  
da minha  
professora?





Quando eu for mais velha também vou por missangas no meu cabelo.





Vou crescer e ser igual à minha professora!

### Story Attribution:

This story: A Minha Professora is translated by [Teresa Sousa](#), [Translators without Borders](#). The © for this translation lies with African Storybook Initiative, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Based on Original story: 'My Teacher', by [Hlengiwe Zondi](#), [Zimbili Dlamini](#). © African Storybook Initiative, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

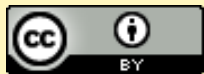
### Other Credits:

This book "A Minha Professora" has been published on StoryWeaver by African Storybook Initiative.

### Images Attributions:

Cover page: [Children and their Teacher](#), by [Jesse Pietersen](#) © African Storybook Initiative, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 2: [Girl Gives her teacher a card](#), by [Jesse Pietersen](#) © African Storybook Initiative, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 3: [Math Teacher with a student](#), by [Jesse Pietersen](#) © African Storybook Initiative, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 4: [Teacher and a queue of Students](#) by [Jesse Pietersen](#) © African Storybook Initiative, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 5: [Teacher Reads a story aloud](#), by [Jesse Pietersen](#) © African Storybook Initiative, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 6: [Children Braid their teacher's hair](#), by [Jesse Pietersen](#) © African Storybook Initiative, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 7: [Girl Thinks as her hair is combed](#), by [Jesse Pietersen](#) © African Storybook Initiative, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 8: [Girl Thinks of braided hair](#), by [Jesse Pietersen](#) © African Storybook Initiative, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 9: [Teacher Teaches addition](#), by [Jesse Pietersen](#) © African Storybook Initiative, 2014. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Disclaimer: [https://www.storyweaver.org.in/terms\\_and\\_conditions](https://www.storyweaver.org.in/terms_and_conditions)



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, <http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/>

# A Minha Professora

(Portuguese)

How much do you love your teacher?

This is a Level 1 book for children who are eager to begin reading.



Pratham Books goes digital to weave a whole new chapter in the realm of multilingual children's stories. Knitting together children, authors, illustrators and publishers. Folding in teachers, and translators. To create a rich fabric of openly licensed multilingual stories for the children of India and the world. Our unique online platform, StoryWeaver, is a playground where children, parents, teachers and librarians can get creative. Come, start weaving today, and help us get a book in every child's hand!